

**Montage-Anleitung für Kindersitz  
für die  
Simson Kleinfahrzeug  
SR 4-1 und SR 4-2**

**VEB Fahrzeug- und Jagdwaffenwerk  
Ernst Thälmann Suhl, Werk 10  
6051 St. Kilian**

# Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis.....	2
Bilderinhaltsverzeichnis.....	2
Montageanleitung für Kindersitz für Kleinkrafträder 'Spatz und Star' .....	3

# Bilderinhaltsverzeichnis

Bild 1 .....	3
Bild 2      Bild 3    Bild 4.....	3
Bild 5      Bild 6.....	4

# Montageanleitung für Kindersitz für Kleinkrafträder 'Spatz und Star'

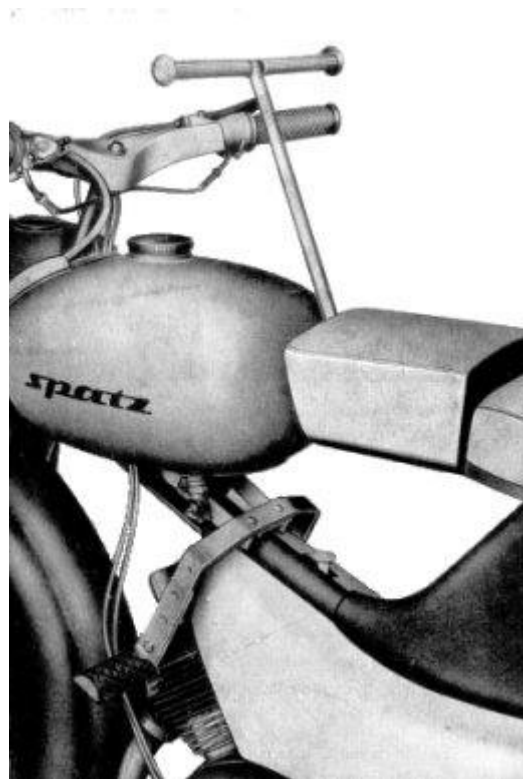


Bild 1

Dieser Kindersitz ist zugelassen mit Bauartgenehmigung BAG-Nr. 770 der KTA-Leitstelle Dresden

Bei Anbau eines Kindersitzes wird das Mitführen eines Anhängers ausgeschlossen.

Die im Typschein der Kleinkrafträder angegebene zulässige Gesamtmasse und die zulässigen Achslasten dürfen bei Benutzung des Kindersitzes nicht überschritten werden.

Es dürfen nur Kinder mitgenommen werden, die die Sicht des Fahrers nicht in verkehrgefährdender Weise beeinträchtigen.

Als Richtmaß wird festgelegt, dass der Scheitel des Kindes nicht die Höhe der Nasenspitze des Fahrers überschreitet.

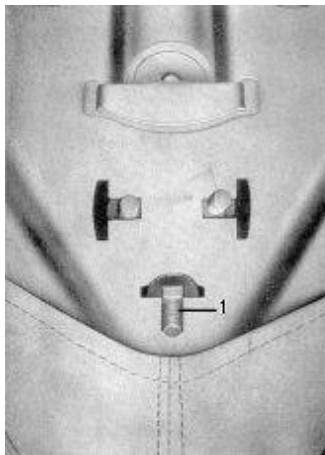


Bild 2

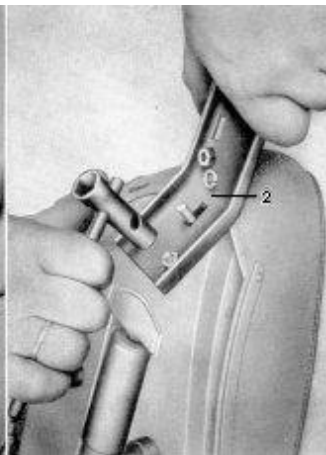


Bild 3

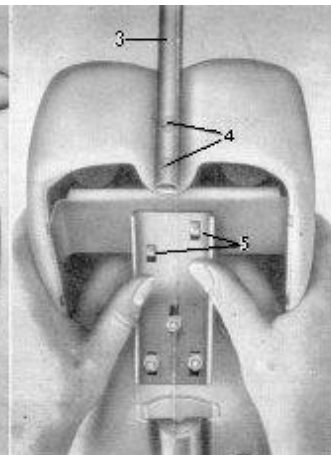
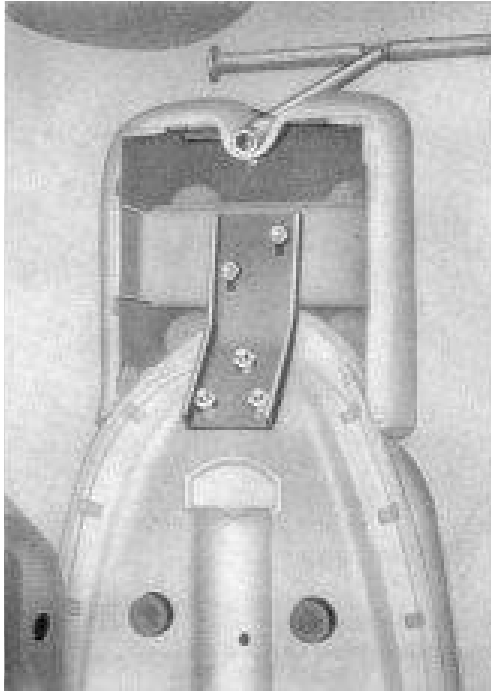
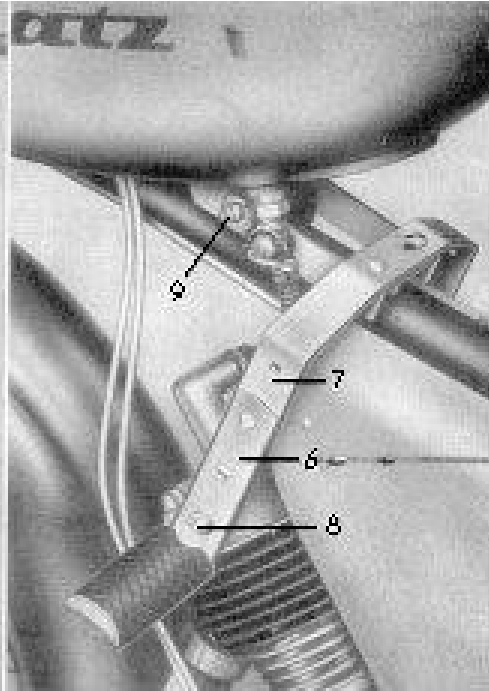


Bild 4



**Bild 5**



**Bild 6**

Beim Anbau des Kindersitzes ist nach folgenden Punkten zu verfahren:

1. Zur Montage des Kindersitzes muss die Sitzbank vom Fahrzeug abgenommen werden.
2. Drei Flachrundschrauben mit Vierkantansatz **1** in die Durchbrüche der Bodenplatte einfädeln. **Abb. 1.**
3. Stütze **2** an der Bodenplatte mittels der eingefädelten Flachrundschrauben und der beigegebenen Muttern und Federscheiben befestigen. **Abb. 2.**
4. Handgriff **3** mittels der beigegebenen Senkschrauben **4** sowie Federscheiben und Muttern am Kindersitz befestigen. **Abb. 3.**
5. Kompletten Kindersitz auf feste Unterlage auflegen, Sitzbank mit Stütze in die hervorstehenden Schrauben **5** einfädeln und mittels der beigegebenen Federscheiben und Muttern festschrauben. **Abb. 3.**
6. Komplette Sitzbank mit Kindersitz **Abb. 4** wieder an das Fahrzeug montieren.
7. Fußrasten **6** an die Fußstütze **7** mittels zweier Sechskantschrauben **8**, Federscheiben und Muttern montieren. **Abb. 5.**
8. Schrauben **9** für hintere Kraftstoffbehälter-Aufhängung lösen und herausnehmen. Kompletten Fußrastenbügel über hintere Kraftstoffbehälter-Aufhängung schieben, Schraube wieder einfädeln und befestigen. **Abb. 5.**

**VEB Fahrzeug- und Jagdwaffenwerk**  
Ernst Thälmann Suhl, Werk 10  
6051 St. Kilian